

▲價目 大罇二元 小罇一元二
批發另議

外埠寄費買者自理

ENG CHOW CO.
104Ferdar St. E.
Vancouver, B. C.

云哥藥埠五洲大藥房啟

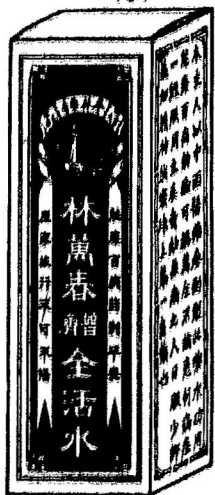
燐質補腦丸

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不足思慮過度或腎虛身弱陽事不舉夜多小便者服此丸最有功效 服法每日服四次每次服兩粒每飯前並臨睡時早半點鐘用水吞下服後兩點鐘不可飲茶 諸君賜顧諸認明五洲大藥房招牌庶不致誤

外埠寄費買者自理

云哥藥埠五洲大藥房啟

▲請看恭頌書



（價銀）每罇壹毫 每打壹元
各埠各大商戶均有發售

人身與生命至重且貴也疾病人身之蠱賊生命之蛇蝎也苟有疾病而無良藥以抵禦之則身命必處於危險地位矣

林萬春（普濟全活水）能療百病如輕者頭暈身熱食滯困倦氣鬱痰凝傷風鼻塞重者六十二種癰症肚痛吐瀉霍亂縮筋等症無不應驗如響若常時購備則身命可無為疾病戕害之患矣

有
備
無
患

●各貨物特別大減價
協和安。洋服店。收盤。大發賣。
雲埠舖街門牌五百零四號

H. W. Orme Co. 504 Main St. Vancouver B. C.

金源金器首飾

本公司現由德國著名銀廠辦到時款座鐘構造精美裝璜輝煌且行時準確堅固耐用最可貴者一行四百日銀原價沽銀三拾五元今特減沽三十元諸君光顧極表歡迎

外銀式圖
七石原價每個沽銀廿元今減價十八元五毫
夜光每個二十二元五毫

內銀式圖
十五石原價每個沽銀二十七元今減價二十四元夜光加銀四元
辦到大幫
親 藏 雀 牌

金壳手鐲 包行壹年

此金壳手鐲乃係花紋和路著名銀廠所製其堅固耐用行時準確久已膾炙人口且鐲內有鑽石七粒鐲壳包用十年照原價每個沽銀二十元今特減價沽銀十八元五毫惟夜光加多四元即沽銀式十二元五毫倘諸君購到此鐲試用三天如不滿意請携來本公司原銀奉回抑或更換均由自擇

Kam Yuen Co. Ltd. Phone Sey. 3296
71 Pender, St. E. Vancouver, B. C.

司理人 林沾 李奕柱 同啓
林源 林潤 林潤 同啓

城埠致公總堂通告

為通告事日前三合公司之數目經已結束凡各埠各商號各昆仲所欠之款刻日批單催收由批單之日起至四禮拜止如無款找訖即移交律師干涉辦理並派鄭炳高啟沛為城埠催收員仰各知照如數找訖以免律師交涉致干未便切切此佈

十三年 元月二十日特啟

致公總堂收到各埠

廿年平捐

▲雲南華埠

黃希壽捐銀兩元
張錫松 胡維琳
蔣安杰 馬冠雲
司徒熾 關卓雲
張錫清 張林蘭
張乾錦 黃啟猷
陳瑞 張椿香
關金梅 胡寬銘
關國就 關瑞芳
關元 關瑞和
關聯允 關國雅
關崇烈 容月山
李振 每名一元

▲雲南華埠

馬保 鄭仲
吳英茂 馬大洽
廖旺 李聖時
鄭茂榮 胡信
鄭振芳 黃兆欽
陳什顯 張長
呂卓 張長
鄭廉光 吳英蘭
黃錦光 馬尚
黃錦光 馬尚
林興炎 鄭錦寬
謝汝振 鄭錦寬
陳社有 鄭錦寬
鄭厚利 鄭錦寬
鄭松安 鄭錦寬
林顯彰 鄭錦寬
林喜 鄭錦寬
岑杰 鄭錦寬
高才 蘇其桂
林光華 岑奇
林普安 李蕊勇
甄煜 鄭錦寬
梁南 伍安
趙萬 曾安
顏耀 容學柱
楊貴興 梁裕昌
廖仕 鄭錦寬
阮本祝 馬大輯
廖永登 張椿杰
楊俊臣 陳長靈
伍進 周瑞康
以上每名一元
▲列必珠璋
馬子英 馬就
陳梓 丘進
關兆繁 黃源
馬德仕 關元
謝成 梁元灼
丘能括 每名一元